

Nr. 27.
11. júlí.

Lög

um

viðauka við tilskipun um fiskiveiðar útlendra við Ísland 12. febr. 1872, lög 27. seft. 1901 um fiskiveiðar hlutafjelaga í landhelgi við Ísland og lög 31. júlí 1907 um breyting á þeim lögum.

Vjer Frederik hinn Áttundi, af guðs náð Danmerkur konungur,
Vinda og Gauta, hertogi í Sljesvík, Holtsetalandi, Stórmæri, Þjettmerski,
Láenberg og Aldinborg,

Gjörum kunnugt: Alþingi hefur fallist á lög þessi og Vjer staðfest þau með samþykki Voru:

1. gr.

Þegar útlend sildveiðaskip eru á landhelgissvæðinu, þá er þeim skylt að hafa báta sína uppi á skipinu á venjulegum stað og nætur inni í skipinu, en þó ekki í bátunum.

2. gr.

Brot gegn ákvæðum laga þessara varða sektum frá 100 til 1,000 krónum, og má leggja löghald á skip, afla og veiðarfæri og selja að undangengnu fjárnámi til lúkningar sektum og kostnaði.

Eftir þessu eiga allir hlutaðeigendur sjer að hegða.

Gefið á Amaliuborg, 11. júlí 1911.

Undir Vorri konunglegu hendi og innsigli.

Frederik R.

(L. S.)

Kristján Jónsson.

Autoriseret Oversættelse i Henhold til Lov 18de September 1891.

Lov

Nr. 27.
11. Juli.

om

Tillæg til Forordning 12. Februar 1872, om Fremmedes Fiskeri under Island, Lov 27. September 1901 om Aktieselskabers Fiskeri paa Søterritoriet ved Island og Lov 31. Juli 1907 om Forandring i denne Lov.

Vi Frederik den Ottende, af Guds Naade Konge til Danmark,
de Venders og Goters, Hertug til Slesvig, Holsten, Stormarn, Ditmarsken,
Lauenborg og Oldenburg,

Gøre vitterligt: Altinget har vedtaget og Vi ved Vort Samtykke stadfæstet følgende Lov:

§ 1.

Naar udenlandske Sildefangstskibe opholder sig paa Søterritoriet, er de pligtige til at have deres Baade oppe paa Skibet paa sædvanligt Sted samt at have Noterne indenbords, dog ikke i Baadene.

§ 2.

Overtrædelser af denne Lovs Bestemmelser straffes med Bøder fra 100 til 1,000 Kr., hvorhos Skib, Fangst og Fangstredskaber kan beslaglægges og efter foregaaende Udlæg sælges til Dækning af Bøder og Omkostninger.

Hvorefter alle vedkommende sig have at rette.

Givet paa Amalienborg, den 11. Juli 1911.

Under Vor Kongelige Haand og Segl.

Frederik R.

(L. S.)

Kristján Jónsson.

Islands Ministerium, den 11. Juli 1911.

Kristján Jónsson

Jon Krabbe.